

INSTRUKCJA OBSŁUGI I KARTA GWARANCYJNA

AKUMULATORY NAC

Modele: B40-20-NG, B40-40-NG, B40-60-NG, B40-90-NG



SERWIS.NAC.COM.PL

KOMPLEKSOWA OBSŁUGA SERWISOWA



Zapewniamy Twój święty spokój



AKUMULATORY NAC

Modele: B40-20-NG, B40-40-NG, B40-60-NG, B40-90-NG

Producent: NAC Sp. z o.o.

Al. Krakowska 39, 05-090 Raszyn, tel. 801 044 450, fax +48 22 314 93 09

www.nac.com.pl, info@nac.com.pl

Serwis Centralny - Magazyn

Strobów 2E, 96-100 Skierniewice

tel. 801 044 450, fax +48 46 819 35 29

serwis.nac.com.pl, serwis@nac.com.pl



Uwaga!

Przed przystąpieniem do montażu lub obsługi należy zapoznać się z niniejszą Instrukcją Obsługi.

Urządzenie przeznaczone jest do obsługi terenów przydomowych.

Używanie urządzenia do celów profesjonalnych, półprofesjonalnych lub zarobkowych powoduje unieważnienie gwarancji.

SPIS TREŚCI

Spis treści	3
Dane techniczne	3
Opis symboli zastosowanych w instrukcji	4
Opis stron graficznych i piktogramów	4
Ogólne przepisy bezpieczeństwa	4
Instrukcje bezpieczeństwa dla akumulatorów litowo-jonowych	5
Instrukcje bezpieczeństwa dla ładowarki	5
Zastosowanie	6
Przed pierwszym użytkowaniem	6
Użytkowanie	6
Utylizacja	7
Transport	7
Gwarancja i serwis	7
Notatki	8
Warunki gwarancji	10
Karta gwarancyjna	11

DANE TECHNICZNE

AKUMULATOR Li-Ion				
Typ, model	B40-20-NG	B40-40-NG	B40-60-NG	B40-90-NG
Napięcie ładowania	40 V			
Pojemność	2 Ah	4 Ah	6 Ah	9 Ah
Temperatura operacyjna	0-40°C			
Masa	0,9 kg	1,3 kg	1,7 kg	1,85 kg
Czas ładowania (w zależności od stanu naładowania)	BC40-20-NG: 70 min BC40-50-NG: 30 min	BC40-20-NG: 140 min BC40-50-NG: 60 min	BC40-20-NG: 210 min BC40-50-NG: 90 min	BC40-20-NG: 315 min BC40-50-NG: 135 min
Rok produkcji	2021			

- Pasuje do wszystkich narzędzi 40 V NAC.
- Łatwy w podłączaniu do urządzeń.
- Lekki, długa żywotność, brak efektu pamięci.
- Dioda LED pozwala użytkownikowi sprawdzić stopień naładowania akumulatora.
- Wyrafinowany mikro-elektryczny system monitorowania każdego ogniwa akumulatora pozwala zwiększyć żywotność baterii nawet o 30%.

W skład urządzenia wchodzi:

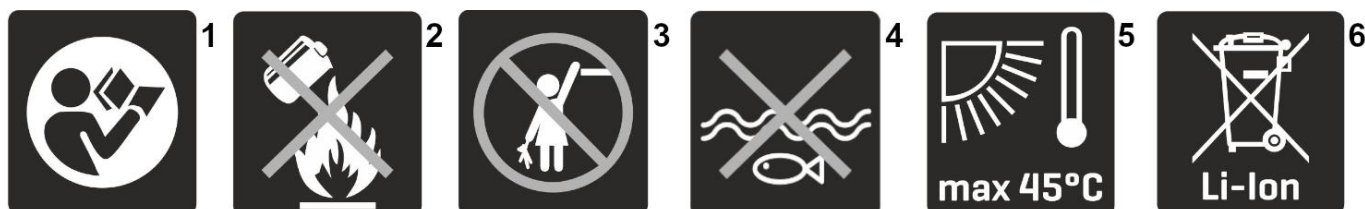
- akumulator,
- instrukcja obsługi,
- karta gwarancyjna.

UWAGA: Akumulatory przeznaczone są wyłącznie do konkretnej ładowarki BC40-20-NG lub BC40-50-NG. Używanie akumulatorów z innymi ładowarkami spowoduje unieważnienie gwarancji.

OPIS SYMBOLI ZASTOSOWANYCH W INSTRUKCJI

-  **OSTRZEŻENIE!** – Oznacza grożące niebezpieczeństwo. Nieprzestrzeganie tego ostrzeżenia może spowodować śmierć lub bardzo poważne obrażenia.
-  **UWAGA!** – Oznacza potencjalnie niebezpieczną sytuację. Nieprzestrzeganie tego ostrzeżenia może spowodować obrażenia lub uszkodzenie mienia.
-  **INFORMACJA!** – Oznacza porady, wskazówki i ważne informacje.

OPIS STRON GRAFICZNYCH I PIKTOGRAMÓW



1. Przed uruchomieniem należy zapoznać się z instrukcją obsługi.
2. Nie wrzucać do ognia.
3. Sprzęt przechowywać poza zasięgiem dzieci.
4. Nie wrzucać do wody.
5. Maksymalna temperatura otoczenia, przy której urządzenie może bezpiecznie pracować.
6. Nie wyrzucać akumulatorów w postaci niesegregowanych odpadów komunalnych, nie otwieraj akumulatorów i nie używaj akumulatorów z uszkodzoną obudową. Zużyte akumulatory muszą być składowane w specjalnie przeznaczonym do tego punkcie. To wymaganie ma zastosowanie we wszystkich krajach Unii Europejskiej. Takich produktów nie wolno umieszczać razem z nieposortowanymi odpadami komunalnymi.

NAC NAC Sp. z o.o. www.nac.com.pl Al. Krakowska 39, 05-090 Raszyn, Poland	NAC NAC Sp. z o.o. www.nac.com.pl Al. Krakowska 39, 05-090 Raszyn, Poland	NAC NAC Sp. z o.o. www.nac.com.pl Al. Krakowska 39, 05-090 Raszyn, Poland	NAC NAC Sp. z o.o. www.nac.com.pl Al. Krakowska 39, 05-090 Raszyn, Poland
B40-20-NG Li-Ion 40 V 2 Ah 2 Ah / 80 Wh 0,9 kg 2021	B40-40-NG Li-Ion 40 V 4 Ah 4 Ah / 160 Wh 1,3 kg 2021	B40-60-NG Li-Ion 40 V 6 Ah 6 Ah / 240 Wh 1,7 kg 2021	B40-90-NG Li-Ion 40 V 9 Ah 9 Ah / 360 Wh 1,85 kg 2021

Tabliczka znamionowa

Tabliczka znamionowa jest umieszczona na obudowie akumulatora. Informacje zawarte na tabliczce są niezbędne dla ustalenia odpowiednich części zamiennych i czynności obsługowych.

Niniejszą instrukcję należy traktować jako nieodłączną część urządzenia. Powinna ona być przechowywana w przewidzianym dla niej miejscu, tak aby była łatwo dostępna. Należy pamiętać, aby w przypadku odsprzedaży urządzenia lub jego przekazania innej osobie instrukcję tę przekazać nowemu właścicielowi lub użytkownikowi.

OGÓLNE PRZEPISY BEZPIECZEŃSTWA

OSTRZEŻENIE!

- ✓ Należy przeczytać wszystkie ostrzeżenia dotyczące bezpieczeństwa oraz wszystkie instrukcje. Niezastosowanie się do ostrzeżeń i instrukcji może spowodować porażenie prądem, pożar i/lub ciężkie obrażenia. Należy zachować wszystkie ostrzeżenia i instrukcje na przyszłość.

- ✓ Przed użyciem akumulatora należy zapoznać się z i przestrzegać:
 - tej instrukcji obsługi,
 - aktualnie obowiązujących zasad miejsca pracy i przepisów dotyczących zapobiegania wypadkom.
- ✓ Akumulator nie jest przeznaczony do użytku przez dzieci i osoby o ograniczonej sprawności fizycznej, czuciowej i umysłowej lub osoby bez doświadczenia czy odpowiedniej wiedzy.
- ✓ Akumulator może być używany przez dzieci w wieku 8 lat i powyżej oraz przez osoby o ograniczonej sprawności fizycznej, czuciowej i umysłowej lub osoby bez doświadczenia czy odpowiedniej wiedzy, jeśli są one nadzorowane lub poinstruowane w zakresie bezpiecznej eksploatacji akumulatora i rozumieją związane z tym zagrożenia.
- ✓ W przeciwnym razie istnieje niebezpieczeństwo błędów operacyjnych i urazów.
- ✓ Należy nadzorować dzieci, aby nie bawiły się akumulatorem.

INSTRUKCJE BEZPIECZEŃSTWA DLA AKUMULATORÓW LITOWO-JONOWYCH

- Nie otwierać akumulatora. Istnieje ryzyko zwarcia.
- Należy chronić akumulator przed wysoką temperaturą np. przed ciągłym wystawianiem na działanie promieni słonecznych, ognia, wody i wilgoci. Istnieje ryzyko wybuchu.
- W przypadku uszkodzeń i niewłaściwego użytkowania akumulatora, mogą być emitowane opary. Należy przewietrzyć pomieszczenie i zasięgnąć pomocy lekarskiej w przypadku złego samopoczucia. Opary mogą podrażniać układ oddechowy.
- W nieodpowiednich warunkach, płyn może wyciekać z akumulatora; unikać kontaktu. Przy przypadkowym kontakcie splukać wodą. Jeśli płyn dostał się do oczu, dodatkowo zasięgnąć porady medycznej. Płyn wyciekający z akumulatora może spowodować podrażnienia lub oparzenia.
- Należy używać tylko oryginalnych akumulatorów z napięciem podanym na tabliczce znamionowej elektronarzędzia. W przypadku użycia innych akumulatorów, np. podróbek, regenerowanych akumulatorów lub innych produktów, występuje ryzyko uszkodzeń spowodowanych wybuchającym akumulatorem.
- Napięcie akumulatora musi pasować do napięcia ładowania akumulatora w ładowarce. W przeciwnym razie istnieje ryzyko pożaru i wybuchu.
- Akumulator należy ładować wyłącznie w ładowarkach przewidzianych przez producenta. Ładowarka, która nadaje się do innego typu akumulatora może stwarzać zagrożenie pożarem w przypadku używania jej do ładowania innego typu akumulatora.
- Ostre przedmioty, takie jak gwoździe lub śrubokręty i sterowniki a także siły zewnętrzne, mogą spowodować uszkodzenie akumulatora. Może to spowodować wewnętrzne zwarcie i akumulator się spali, będzie dymił, może wybuchnąć lub pęknąć się.

INSTRUKCJE BEZPIECZEŃSTWA DLA ŁADOWARKI

- Chronić ładowarkę przed deszczem i wilgocią. Wnikanie wody do ładowarki zwiększa ryzyko porażenia prądem.
- Należy utrzymywać ładowarkę w czystości. Zanieczyszczenia mogą spowodować niebezpieczeństwo porażenia prądem elektrycznym.
- Przed każdym użyciem należy sprawdzić ładowarkę, kabel i wtyczkę. W przypadku wykrycia uszkodzenia, nie należy używać ładowarki. Nigdy nie otwierać ładowarki samodzielnie. Wszelkie naprawy powinny być wykonywane wyłącznie przez wykwalifikowany personel i tylko przy użyciu oryginalnych części zamiennych. Uszkodzone ładowarki, kable i wtyczki zwiększają ryzyko porażenia prądem.
- Nie należy umieszczać żadnych przedmiotów na ładowarce i nie umieszczać ładowarki na miękkich powierzchniach. Występuje ryzyko pożaru.
- Zawsze należy sprawdzić, czy napięcie w sieci odpowiada napięciu podanemu na tabliczce znamionowej ładowarki.
- Nie należy używać ładowarki, gdy przewód, wtyczka lub samo urządzenie zostało uszkodzone przez czynniki zewnętrzne. Należy oddać ładowarkę do najbliższego punktu serwisowego.
- Nigdy nie należy otwierać ładowarki. Jeśli ładowarka jest uszkodzona, należy oddać ją do najbliższego punktu serwisowego.

ZASTOSOWANIE

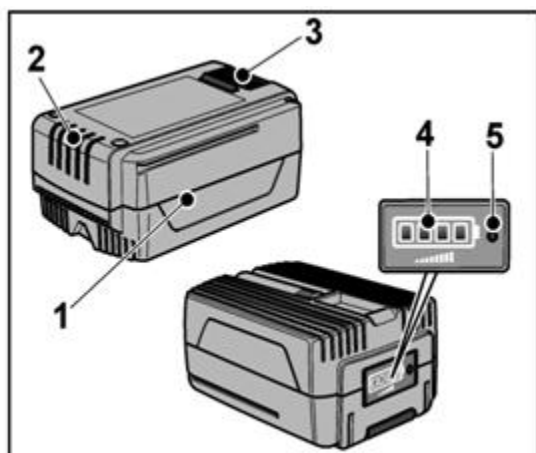
Akumulatory przeznaczone są wyłącznie do konkretnej ładowarki BC40-20-NG lub BC40-50-NG i pasują do wszystkich narzędzi NAC 40 V.

PRZED PIERWSZYM UŻYTKOWANIEM

W niniejszej instrukcji są opisane różne akumulatory.

Przedstawiony akumulator może różnić się szczegółami od tego, który został zakupiony.

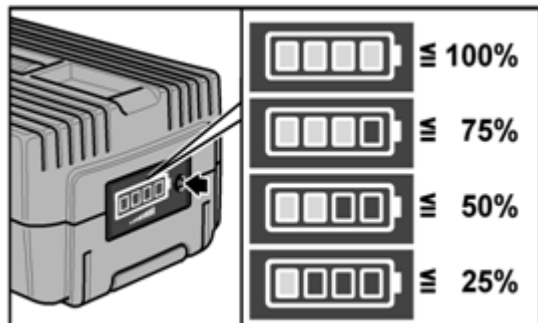
Budowa i opis akumulatora



1. Bateria
2. Styki
3. Przycisk zwalniający
4. Dioda LED naładowania stanu baterii
5. Przycisk wskaźnika naładowania stanu baterii

Rys. 1

Stan naładowania akumulatora



- Nacisnąć przycisk, żeby sprawdzić stan naładowania na wskaźniku LED.
- Wskaźnik gaśnie po 5 sekundach.
- Jeżeli dioda LED miga, akumulator musi zostać naładowany.
- Jeżeli wskaźnik LED nie świeci się po naciśnięciu przycisku, akumulator jest wadliwy i musi zostać wymieniony.

Rys. 2

UŻYTKOWANIE

⚠ UWAGA!

- Nigdy nie należy ładować akumulatorów w temperaturach poniżej 0°C lub powyżej 40°C.
- Nigdy nie należy ładować akumulatorów w środowisku, które ma wysoką wilgotność powietrza lub przy wysokiej temperaturze otoczenia.
- Nigdy nie należy przykrywać akumulatorów i ładowarki podczas procesu ładowania.

Informacje, które zapewniają długą żywotność akumulatora

Akumulatory litowo-jonowe nie wykazują znanego „efektu pamięci”. Niemniej jednak, zanim akumulator będzie ładowany, powinien być w pełni rozładowany, a proces ładowania zawsze powinien przebiegać do końca.

Jeśli akumulatory nie są używane przez dłuższy okres czasu, należy je przechowywać częściowo naładowane i w chłodnym miejscu (10-25°C).

 **INFORMACJA!** Zmniejszone czasy pracy po naładowaniu wskazują, że akumulator jest zużyty. Należy wymienić akumulator.

UTYLIZACJA



OSTRZEŻENIE! Utylizować elektronarzędzia:

- sieciowe, wyjmując kabel zasilający,
- akumulatorowe, wyjmując akumulator.



Wyłącznie kraje UE:

Nie wyrzucać elektronarzędzi do odpadów z gospodarstwa domowego! Zgodnie z Dyrektywą Europejską 2012/19/WE w sprawie zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego oraz transpozycji do prawa krajowego, zużyte elektronarzędzia muszą być zbierane oddzielnie i utylizowane w sposób przyjazny dla środowiska.



Recykling surowców zamiast utylizacji i odpadów:

Urządzenia, akcesoria i opakowania powinny być utylizowane w sposób przyjazny dla środowiska. Części plastikowe są identyfikowane do recyklingu w zależności od rodzaju materiału.



OSTRZEŻENIE! Nie wyrzucać akumulatorów/baterii do odpadów z gospodarstw domowych, ognia i wody.

Nie otwierać zużytych akumulatorów.

Akumulatory/baterie powinny być zbierane, przetwarzane lub utylizowane w sposób przyjazny dla środowiska.

Wyłącznie kraje UE:

Zgodnie z Dyrektywą 2006/66/WE uszkodzone lub zużyte akumulatory muszą być poddane recyklingowi.



INFORMACJA! Należy zapytać sprzedawcę o możliwości utylizacji.

TRANSPORT

Zawartość litu w akumulatorze zawartym w opakowaniu produktu znajduje się poniżej odpowiednich wartości granicznych. Dlatego akumulator jako pojedynczy element jak również elektronarzędzie i opakowanie nie są przedmiotem krajowych lub międzynarodowych przepisów dotyczących towarów niebezpiecznych.

Jeśli transportowanych jest kilka urządzeń z akumulatorami litowo-jonowymi, przepisy te mogą stać się istotne i specjalne środki bezpieczeństwa mogą być wymagane (np. dla opakowania). W takim wypadku należy zapoznać się z aktualnie obowiązującymi przepisami dla kraju użytkowania.

GWARANCJA I SERWIS

Zakupiony przez Państwa produkt przeznaczony jest wyłącznie do użytku amatorskiego (hobbystycznego). W przypadku użytkowania elektronarzędzia do innych celów (zarobkowych, zawodowych), spowoduje to utratę odpowiedzialności gwaranta za zakupione urządzenie. Informacje na temat gwarancji oraz sieci serwisowej NAC znajdziesz w dołączonej karcie gwarancyjnej.



GWARANCJA

Szanowni Państwo!

Dziękujemy za dokonanie zakupu naszego produktu i gratulujemy trafnego wyboru. Urządzenie, które Państwo kupiliście, zostało zaprojektowane i wyprodukowane według najnowszych technologii oraz reprezentuje światowe standardy jakości i niezawodności, jednocześnie będąc przyjaznym dla środowiska.

Przypominamy o obowiązku dokładnego zapoznania się z procedurami uruchomienia oraz eksploatacji przed rozpoczęciem korzystania z urządzenia; procedury te są zawarte w dostarczonej z urządzeniem Instrukcji Obsługi.

 **801 044 450**

Infolinia czynna od poniedziałku do piątku w godzinach od 8.00 do 15.00. Koszt połączenia wg stawek operatorów poszczególnych sieci.

Nasza wyspecjalizowana sieć serwisowa służy Państwu wszelką pomocą w zakresie porad technicznych jak i eksploatacyjnych.

Lista autoryzowanych punktów serwisowych: znajduje się na stronie

 **serwis.nac.com.pl**

1. Firma NAC gwarantuje sprawne działanie urządzenia zgodnie z warunkami techniczno-eksploatacyjnymi opisanymi w Instrukcji Obsługi.
2. Na urządzenie udziela się 24-miesięcznej gwarancji konsumentowi „(tj. osobie fizycznej dokonującej z przedsiębiorcą czynności prawnej niezwiązanej bezpośrednio z jej działalnością gospodarczą lub zawodową)” oraz 12-miesięcznej gwarancji przy zakupie przez przedsiębiorcę „(tj. osobę fizyczną, osobę prawną i jednostkę organizacyjną, prowadzącą we własnym imieniu działalność gospodarczą lub zawodową)”. Po tym okresie użytkownik ma prawo do napraw odpłatnych.
3. Wszystkie uszkodzenia ujawnione w okresie obowiązywania gwarancji wynikające z wad materiałowych, montażowych lub produkcyjnych będą usuwane bezpłatnie.
4. Podstawą do uzyskania ochrony gwarancyjnej jest dowód zakupu urządzenia od Autoryzowanego Dystrybutora sprzętu NAC wraz z podpisanym w dniu sprzedaży drukiem niniejszej karty gwarancyjnej wydanym przez oficjalnego **Autoryzowanego Dystrybutora marki NAC**. Ochrona gwarancyjna nie będzie udzielana, jeżeli druk gwarancji będzie poświadczony/podstemplowany przez firmę niebędącą Autoryzowanym Dystrybutorem marki NAC. Niniejsza gwarancja obowiązuje na terenie Rzeczypospolitej Polskiej.
5. Wady urządzenia podlegające gwarancji będą usuwane w terminie do 14 dni roboczych od daty przyjęcia w Autoryzowanym Serwisie NAC. Termin ten może ulec wydłużeniu do 30 dni roboczych w wyjątkowych przypadkach.
6. Z przyczyn niezależnych od Gwaranta wskazany powyżej termin może ulec wydłużeniu, w szczególności, gdy produkt wymaga dodatkowej weryfikacji/ekspertyzy lub wystąpią okoliczności mające postać siły wyższej uniemożliwiającej jego zachowanie np.: powódź, pożar, strajki, klęski żywiołowe, restrykcje importowe itp.
7. W zakres gwarancji nie wchodzi czynności takie jak: montaż, konserwacja, obsługa okresowa, regulacja i czyszczenie, a także przeglądy, wymiana oleju i filtrów wraz z materiałami i częściami użytymi do w/w czynności. Czynności te mogą być wykonane odpłatnie.
8. W celu usunięcia wad lub uszkodzeń urządzenie wraz z dowodem zakupu i ważną kartą gwarancyjną należy dostarczyć do: najbliższego Autoryzowanego Serwisu lub skorzystać z wygodnego systemu „door to door” lub do miejsca zakupu. Urządzenie powinno zostać uprzednio oczyszczone. Serwis/sklep może odmówić naprawy urządzenia nieocyszczonego. Jeżeli urządzenie ma zostać wysłane, przed przekazaniem go kurierowi lub sprzedawcy, należy bezwzględnie wylać z niego płyny eksploatacyjne (paliwo i olej). Opakowanie musi zapewnić bezpieczny transport, zaleca się opakowanie oryginalne.
9. Sposób naprawy ustala gwarant. Gwarant nie ma obowiązku dostarczenia urządzenia zastępczego na czas naprawy gwarancyjnej.
10. Gwarancja ta obowiązuje pod warunkiem, że urządzenie jest prawidłowo eksploatowane, konserwowane i obsługiwane zgodnie z dołączoną instrukcją obsługi.
11. Użytkownik jest obowiązany do natychmiastowego zaniechania użytkowania uszkodzonego urządzenia. Kontynuacja pracy uszkodzonym urządzeniem może powodować powstanie kolejnych usterek oraz zagrażać zdrowiu lub życiu użytkownika lub osób trzecich.
12. Gwarancją nie są objęte uszkodzenia powstałe w wyniku: uszkodzeń mechanicznych, niewłaściwego użytkowania, dokonywania modyfikacji oraz napraw dokonanych przez osoby nieupoważnione. Dotyczy to również zamontowania i używania niewłaściwych części oraz filtrów, smarów, olejów, paliw.
13. Zniszczenie plomb gwarancyjnych, o ile są, lub tabliczki znamionowej z numerem seryjnym, może być podstawą do odrzucenia gwarancji.
14. Gwarancja nie obejmuje wad powstałych na skutek uderzenia pioruna, pożaru, powodzi i innych klęsk żywiołowych.
15. Gwarancji nie podlegają elementy eksploatacyjne i ulegające naturalnemu zużyciu podczas pracy i podlegające kontroli stanu przez użytkownika takie jak: paski klinowe, żarówki, filtry, świece zapłonowe, koła jezdne, noże i ostrza tnące, uchwyty noży, głowice żyłkowe, łańcuchy tnące, prowadnice łańcucha, linki sterownicze, wpusty i kołki przeciążeniowe.
16. Firma NAC nie odpowiada za bezpośrednie lub pośrednie szkody, straty bądź koszty wynikłe z zastosowania, bądź brakiem możliwości zastosowania urządzenia do jakiegokolwiek celu.
17. Jeżeli przed przystąpieniem do naprawy konieczne jest przeprowadzenie czynności związanych z konserwacją urządzenia to Serwis/sklep może przeprowadzić takie czynności odpłatnie za zgodą użytkownika/reklamującego.
18. Jeżeli podczas naprawy stwierdzono konieczność wymiany elementów związanych z bezpieczeństwem użytkowania lub osób trzecich (m.in. ostrza tnące, łańcuchy, prowadnice, osłony elementów tnących i inne związane z bezpieczeństwem), to serwis jest zobowiązany do wymiany tych elementów nawet wtedy, gdy wiąże się to z koniecznością pobrania opłat za zgodą użytkownika/reklamującego. W przypadku odmowy serwis zwróci produkt bez dokonania jakichkolwiek napraw.
19. Gwarancja nie obejmuje ewentualnych szkód wyrządzonych przedmiotom lub osobom.
20. Gwarancja na sprzedany towar nie wyłącza, nie ogranicza ani nie zawiesza uprawnień kupującego będącego osobą fizyczną wynikających z przepisów o rękojmi za wady rzeczy sprzedanej.

.....
Nazwa sprzętu *

.....
Model *

.....
Data sprzedaży *

.....
Nr fabryczny urządzenia *

.....
Nr fabryczny silnika

Oświadczam, że zapoznałem się z instrukcją obsługi oraz kartą gwarancyjną. Zakupiony sprzęt otrzymałem sprawny, kompletny, wraz z dowodem zakupu.

Czytelny podpis nabywcy

.....
Piecątka i czytelny podpis sprzedawcy *¹

* Wypełnia sprzedawca

***¹ Oświadczam, że jestem oficjalnym Autoryzowanym Dystrybutorem sprzętu NAC.**

Złożenie oświadczenia niezgodnego ze stanem faktycznym przez podmiot niebędący autoryzowanym Dystrybutorem sprzętu NAC może skutkować odpowiedzialnością karną sprzedawcy na podstawie art. 271 i art. 286 Kodeksu Karnego.

LP.	Daty	Opis naprawy	Piecątka zakładu
	Data zgłoszenia sprzętu		
	Data zakończenia naprawy		
	Data wydania sprzętu		
	Data zgłoszenia sprzętu		
	Data zakończenia naprawy		
	Data wydania sprzętu		
	Data zgłoszenia sprzętu		
	Data zakończenia naprawy		
	Data wydania sprzętu		
	Data zgłoszenia sprzętu		
	Data zakończenia naprawy		
	Data wydania sprzętu		

ODKRYJ NOWE MOŻLIWOŚCI

NAC
NEW AMERICAN CONCEPT



Drogi Kliencie,



**w sprawach związanych z obsługą gwarancyjną oraz serwisową
kontaktuj się z nami przez stronę internetową**

serwis.nac.com.pl

Zobacz
VIDEO PORADY



serwis.nac.com.pl

NAC

Zdjęcia i opisy z niniejszej instrukcji są własnością firmy NAC. Zgodnie z Dz. U. 94 Nr 24 poz. 83, sprost: Dz. U. 94 Nr 43 poz. 170 kopiowanie, przetwarzanie i rozpowszechnianie tych materiałów w całości lub w części bez zgody firmy NAC jest zabronione i stanowi naruszenie praw autorskich.

Niniejsza instrukcja nie wskazuje cech nabytego przez Państwa urządzenia, którego dotyczy instrukcja, w zakresie, w jakim nie mają one wpływu bezpośrednio na sposób korzystania z niego, a tym samym szczegółowe dane techniczne wskazane w instrukcji mogą ulec zmianie, za co firma NAC nie ponosi odpowiedzialności.